



# ALLIANCES

by PFALZER LUCERNE





*inspired by*



*nature*



100% swiss made  
by atelier pfalzer





## passion

Die Hingabe, die Passion für Schmuck ist eine ganz besondere Leidenschaft, die Pfalzer Lucerne seit 1938 prägt. Mit dem Gespür für symbolische Werte und dem Wissen um edle Materialien und Design entwickeln wir unsere Trauringkollektionen. Wir sind stolz, dürfen wir den Weg der Verbundenheit unserer Kundinnen und Kunden als führender Schweizer Anbieter von Trauringen begleiten.

## tradition

In den modernen Pfalzer Schmuckateliers in Luzern wird das traditionelle Goldschmiedehandwerk gepflegt. Die Kunst ursprünglicher Fertigungstechniken findet hier ihre berechnigte Anwendung. Unter Feuer und mit viel Fingerfertigkeit schaffen Goldschmiede und Juwelenfasser stilvolle und aktuelle Kreationen.

## passion

Le dévouement et l'immense passion pour les bijoux est ce qui caractérise Pfalzer Lucerne depuis 1938. Avec l'esprit de valoriser les symboles et la notion des matériaux précieux et le design nous développons nos collections d'alliances. En tant que fournisseur Suisse d'alliances établi, nous sommes fiers de pouvoir accompagner le chemin de la communauté de nos clients.

## tradition

Dans les ateliers modernes de Pfalzer à Lucerne, l'orfèvrerie traditionnelle est pratiquée. L'art de créer des bijoux au mode ancien a bien sa raison d'être. Avec beaucoup de doigté et à la flamme de leurs outils les joailliers et les sertisseurs réalisent les collections actuelles avec beaucoup de doigté.

## innovation

Schmuckdesign wird digital – Pfalzer arbeitet mit CAD, computergestützten Zeichnungsprogrammen. Was die Handzeichnung ersetzt, gilt jedoch nicht für Kreativität und Idee, für die Vollendung eines Schmuckstücks.

Die innovativen Techniken ermöglichen aber die Entstehung von Kreationen, die in ihrer Machart, Stabilität oder ihrem Gewicht von Hand nur schwer zu realisieren wären.

Hinter jedem Design, hinter jeder Kollektion stehen unsere Goldschmiede und Schmuckdesigner, die moderne, effiziente Techniken geschickt mit der traditionellen Handwerkskunst zu vereinen wissen.

Pfalzer Lucerne since 1938

## innovation

L'art de dessiner les bijoux devient digital – Pfalzer travaille avec CAO, un programme de dessin assisté. Ce qui remplace le dessin à la main ne vaut pas pour la créativité, les idées et la finition des bijoux. Les techniques innovatives nous aident à réaliser les créations qui seraient presque impossible de faire à la main au point de vue de la faisabilité, stabilité et du poids.

Derrière chaque design et chaque collection nos orfèvres et designers de bijoux combinent l'efficacité technologique d'aujourd'hui et le savoir-faire traditionnel.

Pfalzer Lucerne since 1938





# ALLIANCES

by PFALZER LUCERNE





## trauringe nature

Die Schönheit der Schweizer Landschaft war Inspiration für unsere Goldschmiedemeister – entstanden ist die aussergewöhnliche Pfalzer Trauringkollektion «Nature».

Die Anmutung edler, lebendiger Oberflächen entspringen der Natur – von Blüten, Blättern, Baumrinden oder Steinen. Das ist echte Hingabe, beinahe schon Poesie und meisterliches Goldschmiedehandwerk vereint – 100% Swiss Made.

67-N18  
Albula

## alliances nature

La beauté des paysages Suisses était l'inspiration pour nos maître-orfèvres – la création de cette nouvelle et extraordinaire collection d'alliances Pfalzer «Nature» est née.

Ces structures précieuses avec des surfaces vivantes viennent de la nature – des pétales, feuilles, écorces d'arbres ou même des pierres. Voici la vraie passion, l'union de la poésie et la main de maître du savoir-faire – 100% Swiss Made.

68-N18  
Albula





70-N18  
Albula

69-N18  
Albula

73-N18  
Albula



74-N18  
Albula

71-N18  
Albula



72-N18  
Albula



77-N18  
Maloja



79-N18  
Maloja



78-N18  
Maloja



76-N18  
Albula

75-N18  
Albula



80-N18  
Maloja



82-N18  
Brünig

81-N18  
Brünig

85-N18  
Umbrail



86-N18  
Umbrail

83-N18  
Brünig



84-N18  
Brünig



89-N18  
San Gottardo



91-N18  
San Gottardo



87-N18  
Umbrail

90-N18  
San Gottardo

88-N18  
Umbrail

92-N18  
San Gottardo

93-N18

San Gottardo



94-N18

San Gottardo



95-N18

San Gottardo



96-N18

San Gottardo





97-N18  
Grimsel

101-N18  
Lucomagno



98-N18  
Grimsel

99-N18  
Grimsel



100-N18  
Grimsel



102-N18  
Lucomagno

105-N18  
Saint-Bernard



103-N18  
Lucomagno



104-N18  
Lucomagno

106-N18  
Saint-Bernard



115-N18  
Saint-Bernard



119-N18  
Saint-Bernard



117-N18  
Saint-Bernard



120-N18  
Saint-Bernard

121-N18  
Saint-Bernard



122-N18  
Saint-Bernard



123-N18  
Saint-Bernard



124-N18  
Saint-Bernard





127-N18  
Albula



128-N18  
Albula

125-N18  
Albula



126-N18  
Albula





129-N18  
San Gottardo



130-N18  
San Gottardo

131-N18  
San Gottardo



132-N18  
San Gottardo

swiss made

Abbildungen nicht in Originalgrösse. Modelländerungen vorbehalten. Die verarbeiteten Diamanten stammen aus konfliktfreien Quellen und entsprechen den diesbezüglichen UN-Resolutionen.

Les illustrations ne sont pas en grandeur réelle. Sous réserve de changements de modèles. Les diamants utilisés proviennent de sources qui ne sont pas objet de conflits et en accord avec les résolutions des Nations Unies.



133-N18  
Grimsel



134-N18  
Grimsel

135-N18  
Grimsel



136-N18  
Grimsel



# ALLIANCES

by PFALZER LUCERNE



*Romeo &  
Julia*

## gravuren

Romeo & Julia – zwei Namen, die für eine einmalige Liebesgeschichte stehen.

Jetzt beginnt Ihre Geschichte. Schreiben Sie Ihre Namen oder Liebesbotschaft von Hand als einmaliges Symbol Ihrer Liebe. Oder individualisieren Sie Ihre Trauringe mit Ihrem einzigartigen Fingerabdruck. Mit grösster Sorgfalt gravieren die Goldschmiede im Atelier Pfalzer Ihre Zeichen der Liebe.

## gravures

Roméo & Juliette – deux noms synonymes pour une histoire d'amour exceptionnelle.

Maintenant c'est votre histoire qui commence. Ecrivez votre nom ou votre message secret à la main comme symbole de votre amour. Ou individualisez vos alliances avec une empreinte digitale. Les signes de votre amour seront gravés avec soin par nos orfèvres.



Diamantgravur | Gravure au diamant



Blockschrift | Caractères d'imprimerie



Schreibschrift | Écriture anglaise



Lasergravur geschwärzt | Gravure au laser noircie



Blockschrift | Caractères d'imprimerie



Schreibschrift | Écriture anglaise



Lasergravur geschwärzt | Gravure au laser noircie



Ihre Handschrift | Votre écriture manuelle



Lasergravur geschwärzt | Gravure au laser noircie



Fingerprint | Empreinte digitale





# ALLIANCES

by PFALZER LUCERNE

H. Pfalzer & Co AG

Obergrundstrasse 44  
6003 Luzern

Telefon 041 248 68 00  
Fax 041 248 68 68

[pfalzer@pfalzer.ch](mailto:pfalzer@pfalzer.ch)  
[www.pfalzer.ch](http://www.pfalzer.ch)